

Chúa Giê-xu Christ
là Đầu của Hội Thánh
Jesus Christ is The Head of The Church

Cô-lô-se - Colossians 1:18



Cô-lô-se - Colossians 1:18

*Ấy cũng chính **Ngài** là đầu của thân thể, tức là đầu **Hội thánh**....*

*And he is **the head of the body, the church**...*

Hội Thánh - Church

“Ecclesia” nghĩa là “được gọi ra khỏi.”

“to call out”

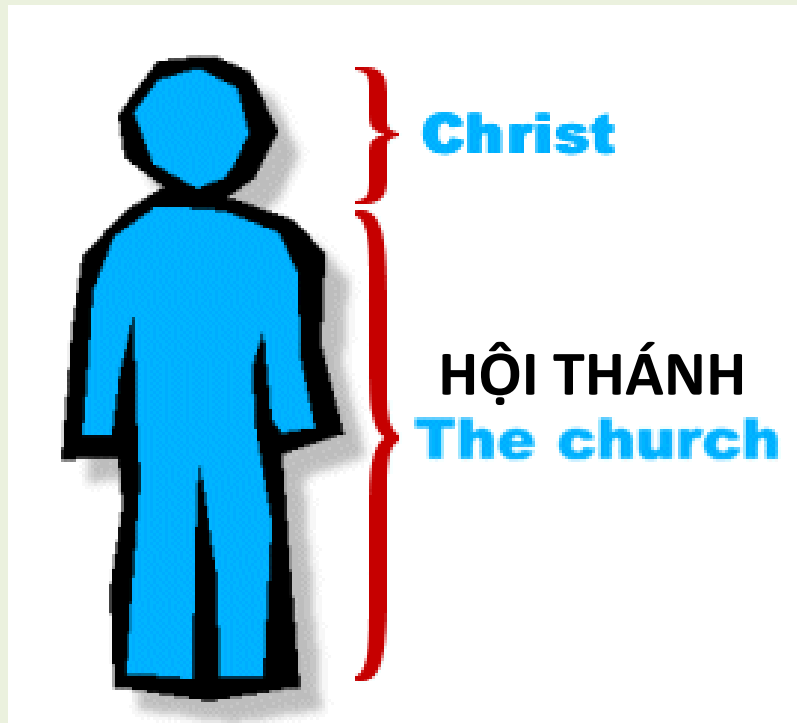
Cô-lô-se - Colossians 1:18

Ấy cũng chính Ngài là đầu của thân thể, tức là đầu Hội thánh....

And he is the head of the body, the church...

Chúa Giê-xu Christ là đầu của hội thánh

Jesus Christ is the head of the church



Chúa Giê-xu Christ là đầu của hội thánh
Jesus Christ is the head of the church

a) Sự sống - *life*

Chúa Giê-xu Christ là đầu của hội thánh

Jesus Christ is the head of the church

- Nếu bất kỳ nơi nào không có hội thánh (thân thể của Ngài), thì nơi đó không thể biết Đấng Christ.
- If any part of the world is without the church (His body), that part of the world cannot know Christ the Head.

Chúa Giê-xu Christ là đầu của hội thánh
Jesus Christ is the head of the church

a) *Sự sống - life*

b) Sinh hoạt - activity

Chúa Giê-xu Christ là đầu của hội thánh

Jesus Christ is the head of the church

- Nếu thế gian nhìn thấy một tập thể có cái đầu khác (ngoài Đấng Christ), thì tập thể đó không phải là hội thánh thật, không phải là thân thể của Đấng Christ.
- If the world sees a body of people with some head other than Christ, then that body of people is not the true church, not the body of Christ.

Hội thánh trong Kinh Thánh

The church in the Bible

????????



Chúa Giê-xu Christ là đầu của hội thánh

Jesus Christ is the head of the church

Thân thể không làm gì nếu không có đầu.

Hội thánh hoàn toàn phụ thuộc vào Đầu, Chúa
Giêsu Christ.

Chúa Giê-xu Christ là đầu của hội thánh
Jesus Christ is the head of the church

- a) *Sự sống - life*
- b) *Sinh hoạt - activity*
- c) **Kiểm soát - control**

Chúa Giê-xu Christ là đầu của hội thánh

Jesus Christ is the head of the church

Hội thánh phải để cho Đấng Christ *kiểm soát*
qua Lời Ngài

The church body is to let Christ control it

Khi hội thánh sống theo Lời Chúa, thì hội thánh
không có bệnh tật và thương tích.

When the church lives like Christ dictates, then the
church body lives a life free of disease and injury

Ê-phê-sô – Ephesians 1:22

"Ngài đã bắt muôn vật phục dưới chân Đấng Christ, và ban cho Đấng Christ làm đầu Hội thánh,"

And He put all things under His feet, and gave Him to be head over all things to the church,

Chúa Giê-xu Christ là đầu của hội thánh WHVBC
Jesus Christ is the head of the church WHVBC

Tôn Cao Chúa Giê-xu Christ – Exalt Jesus Christ

Trang Bị Thánh Đồ - Equip The Saints

Truyền Giáo Người Lạc Mất – Evangelize The Lost

Chúa Giê-xu Christ là đầu của hội thánh

Jesus Christ is the head of the church

a) Sự sống: kết nối và sự liên hệ sống

life: vital connection and relationship

b) Sinh hoạt - activity

a) Kiểm soát: quản trị

control: to rule and reign

Ê-phê-sô – Ephesians 1:22

"Ngài đã bắt muôn vật phục dưới chân Đấng Christ, và ban cho Đấng Christ làm đầu Hội thánh,"

And He put all things under His feet, and gave Him to be head over all things to the church,

Cầu nguyện - Prayer

Kính lạy Chúa, Ngài là đầu của hội thánh, chúng con là thân thể Ngài. Ngài là đối tượng của sự thờ phượng, và sứ mệnh của Ngài là mục tiêu của hội thánh. Trong danh Chúa Giê-xu Christ, Amen.

Dear Lord, You are the head of the church, we are Your body. You are the object of worship, and Your mission is the goal of the church. In Jesus' name, Amen.